

标准日本語初级上册 第七课

本课词汇

手紙 (てがみ) (0) [名] 信, 书信
書く (かく) (1) [动1] 写
話 (はなし) (3) [名] 话, 谈话
電話 (でんわ) (0) [名] 电话
絵 (え) (1) [名] 画, 图
かく (1) [动1] 画
絵の具 (えのぐ) (0) [名] 绘画颜料
名前 (なまえ) (0) [名] 名字
小学生 (しょうがくせい) (3) [名] 小学生
画用紙 (がようし) (2) [名] 图画纸
もらう (0) [动1] 领受, 取得
お母さん (おかあさん) (2) [名] 妈妈, 母亲
あげる (0) [动2] 给
おめでとう ごぞいます (0) + (4) [寒暄] 恭喜, 贺喜
母 (はは) (1) [名] 母亲, 妈妈
プレゼント (2) [名] 礼品, 赠物
初めて (はじめて) (2) [副] 第一次, 初次
さっき (1) [副] 刚才, 方才
お父さん (おとうさん) (2) [名] 爸爸, 父亲
すぐ (1) [副] 马上, 立刻
花 (はな) (2) [名] 花
届く (とどく) (2) [动1] 送来, 送到
夕方 (ゆうがた) (0) [名] 傍晚, 黄昏
純子 (じゅんこ) (1) [专] 纯子 (女人名)
～ごろ ～よ

词汇II

おじいさん (2) [名] 爷爷, 老爷
祖父 (そふ) (1) [名] 祖父, 外祖父
おばあさん (2) [名] 奶奶, 姥姥
祖母 (そぼ) (1) [名] 祖母, 外祖母
父 (ちち) (2) [名] 父亲, 爸爸
お兄さん (おにいさん) (2) [名] 哥哥
兄 (あに) (1) [名] 哥哥
お姉さん (おねえさん) (2) [名] 姐姐
姉 (あね) (0) [名] 姐姐
弟 (おとうと) (4) [名] 弟弟
妹 (いもうと) (4) [名] 妹妹

習う (ならう) (2) [動 1] 学习
かける (2) [動 2] 打 (电话)
話す (はなす) (2) [動 1] 谈话, 说话
旅行する (りょこうする) (0) [動 3] 旅行
カレンダー (2) [名] 年历, 月历, 日历
食べる (たべる) (2) [動 2] 吃
はし (1) [名] 筷子

本课重点:

1. ～で ～を ...ます (手段、方法)
2. ～に ～を ...ます
3. ～から ～を ...ます

(1)

田中さんは 手紙 (てがみ) を書 (か) きます。
田中さんは 万年筆で 手紙を書きます。

奥さんは 友達と 話 (はなし) を します。
奥さんは 電話 (でんわ) で 友達と 話を します。

お嬢さんは 絵 (え) を かきます。
お嬢さんは 絵の具 (えのぐ) で 絵を かきます。

(2)

田中さんの 娘さんの 名前 (なまえ) は 純子 (じゅんこ) です。
純子さんは 小学生 (しょうがくせい) です。

純子さんは 学校で 絵を かきました。
純子さんたちは 先生 (せんせい) から 画用紙 (がようし) を もらいました。
純子さんは お母さん (おかあさん) の 絵を かきました。
純子さんは 絵の具で お母さんの 絵を かきました。
明日は お母さんの 誕生日 (たんじょうび) です。
純子さんは お母さんに 絵を あげます。

(3)

純子: お母さん、お誕生日 おめでとう ございます。
母 (はは): どうも ありがとう。
純子: これは お誕生日の プレゼントです。お母さんの 絵です。
母: ありがとう。
純子: 昨日 学校で かきました。初めて 絵の具で かきました。

母：さっき お父さん(おとうさん)から 電話を もらいました。もう すぐ 花屋(はなや)から 花(はな)が 届き(とどき)ます。

純子：お父さんの プレゼントですか。

母：はい、そうです。お父さんは 夕方(ゆうがた) 6時(ろくじ)ごろに 帰りますよ。

课程译文

第7课 田中用自来水笔写信

(1)

田中写信。田中用自来水笔写信。

夫人和朋友谈话。夫人打电话和朋友谈话。

女儿画图画。女儿用绘画颜料画图画。

(2)

田中的女儿的名字是纯子。纯子是小学生。

纯子在学校里画了图画。纯子她们从老师那里领到了图画纸。纯子画了母亲的像。纯子用绘画颜料画了母亲的像。明天是母亲的生日。纯子要把画送给母亲。

(3)

纯子：妈妈，祝您生日愉快！

妈妈：太谢谢啦！

纯子：这是生日礼物。妈妈的画像。

妈妈：谢谢！

纯子：昨天在学校画的。第一次用绘画颜料画的。

妈妈：刚才接到爸爸打来的电话。花店马上送花来。

纯子：是爸爸(送)的礼物吗？

妈妈：是，是的。爸爸傍晚6点左右就回来啦！

课程讲解

第七课 田中さんは 万年筆で 手紙を書きます。

句型、语法解说

甲で 乙を ～ます

表示进行某种动作的手段、方法和材料时，在表示物体的词语后面加上“で”。第5课表示交通手段的“で”，也是这种用法之一，另外，这与第6课表示场所的“で”形式相同，应注意不要混淆。

例：田中さんは 万年筆で 手紙を 書きます。

甲に 乙を ～ます

以某人为对象而进行某种动作时，在动作接受者后面要用“に”。第5课表示目的地的“に”与此形式相同，需要注意。“乙”代表物体时，后面要用“を”。
例：純子さんは お母さんに 絵を あげます。

甲から 乙を ---ます

表示“丙从甲得到乙”时，在甲（动作的授与者）后面要用“から”。这时丙和甲代表人，乙代表物体。这与第4课表示时间的“から”、第5课表示场所的“から”形式一样，应该注意。

例：お母さんは 純子さんから 絵を もらいます。

这里的“から”可以和“に”替换。

純子さんから 絵を もらいます。

→純子さんに 絵を もらいます。

词语与用法说明

1. 甲授与乙东西时，应说“甲は 乙に ---を あげます。”甲是授与的一方，乙是接受的一方。

純子さんは お母さんに 絵を あげます。

这是站在甲方立场上说的话，从乙方立场来说则是：

お母さんは 純子さんから 絵を もらいます。

这两个句子是同一件事出自不同立场的表达方法。

2. 書きます / かきます

表示写信、写日记等的书写，要用汉字和假名写成“書きます”，绘画、制图等则用假名写成“かきます”。

3. さっき / もう すぐ

“さっき”表示刚才，“もう すぐ”表示不久快要。

例：さっき お父さんから 電話を もらいました。

もう すぐ 花屋から 花が 届きます。

4. ～よ

在句末加上助词“よ”表示强调。

5. おめでとう ごぞいます

祝贺生日、结婚、入学、晋升、新年等喜庆之事时，对当事人和有关的人使用的庆贺寒暄语。